



CONGRESO NACIONAL DEL ECUADOR

ACTA N° 24-238

SESIÓN: MATUTINA ORDINARIA

FECHA: JUNIO 03 DEL 2004

SUMARIO:

CAPÍTULO:

- I INSTALACIÓN DE LA SESIÓN.
- II LECTURA DEL ORDEN DEL DÍA.
HIMNO NACIONAL DE LA REPÚBLICA DEL ECUADOR.
INTERVENCIÓN DEL DIPUTADO RICARDO ULCUANGO FARINANGO,
PRESIDENTE DEL PARLAMENTO INDÍGENA DE AMÉRICA.
INTERVENCIÓN DEL SEÑOR FREDDY ELHERS, PARLAMENTARIO
ANDINO, VICEPRESIDENTE DEL PARLAMENTO ANDINO POR ECUADOR.
INTERVENCIÓN DEL SEÑOR HUMBERTO CHOLANGO, REPRESENTANTE
DE LA CONFEDERACIÓN DE NACIONALIDADES INDÍGENAS DEL
ECUADOR-CONAIE.
INTERVENCIÓN DEL SEÑOR EVO MORALES, DIPUTADO NACIONAL DE
LA REPÚBLICA DE BOLIVIA.
INTERVENCIÓN DE LA SEÑORA PAULINA ALPAZA, DIPUTADA POR LA
REPUBLICA DEL PERÚ.
INTERVENCIÓN DEL ECONOMISTA GUILLERMO LANDÁZURI
CARRILLO, PRESIDENTE DEL CONGRESO NACIONAL.
- III CLAUSURA DE LA SESIÓN.



CONGRESO NACIONAL DEL ECUADOR

ACTA N° 24-238

SESIÓN: MATUTINA ORDINARIA

FECHA: JUNIO 03 DEL 2004

ÍNDICE:


CAPÍTULO:	PÁGINAS:
I Instalación de la sesión.-----	2
II Lectura del Orden del Día.-----	2
Himno Nacional del Ecuador.-----	2
Intervención del diputado Ricardo Ulcuango Farinango, Presidente del Parlamento Indígena de América.-----	3-8
Intervención del señor Freddy Elhers, Vicepresidente del Parlamento Andino por Ecuador.	8-12
Intervención del señor Humberto Cholango, representante de la Confederación de Nacionalidades Indígenas del Ecuador-CONAIE.-----	12-14
Intervención del señor Evo Morales, Diputado Nacional de la República de Bolivia.-----	14-18
Intervención de la señora Paulina Alpaza, Diputada por la República del Perú.-----	19
Intervención del economista Guillermo Landázuri Carrillo, Presidente del Congreso Nacional.	20-24
III Clausura de la sesión.-----	24

✓

En la ciudad de San Francisco de Quito, Distrito Metropolitano, a los tres días del mes de junio del año dos mil cuatro, en la sala de sesiones del Congreso Nacional, y bajo la Presidencia de su titular, economista GUILLERMO LANDÁZURI CARRILLO, se instala la sesión matutina ordinaria del Congreso Nacional, a las nueve horas treinta minutos. ----

En la Secretaría actúan los doctores Gilberto Vaca García y John Argudo Pesántez, Secretario General y Prosecretario General del Congreso Nacional, respectivamente.-----

A la presente sesión concurren los siguientes diputados

AGUIRRE RIOFRÍO SOLEDAD		COLUMBO CACHAGO JOSÉ
ABARCA RENTERÍA HITLER		CRUZ CAMACHO FREDDY
AGUILAR POZO RAMIRO		DÁVILA EGUEZ RAFAEL
ALMEIDA MORÁN LUIS		DÁVILA MOLINA PATRICIO
ANDRADE ENDARA VINICIO		DE MORA MONCAYO MARCELO
ANDRADE HOLGUIN ALBERTO		DEL CIOPPO ARAGUNDI PASCUAL
AYORA CASTELLANOS MARCO		DOTTI ALMEIDA MARCELO
BÁRCENAS MEJÍA HÉCTOR		ERAZO REASCO RAFAEL
BAQUERIZO MARURI GALO		ESTRADA BONILLA JAIME
BOHÓRQUEZ ROMERO XIMENA		GARCÉS DÁVILA MYRIAN
BORBÚA ESPINEL RENÁN		GARCÍA BARBA RODRIGO
BUSTAMANTE VERA SIMÓN		GONZÁLEZ ALBORNOZ CARLOS
BUSTAMANTE INFANTE VICENTE		GONZÁLEZ GRANDA JULIO
CAICEDO BANDERAS FERNANDO		GRANDA AGUILAR VICTOR
CAJAMARCA MALUSIN ALFREDO		GUAMÁN CORONEL JORGE
CAJILEMA SALGUERO CARLOS		GUERRERO GANÁN AUGUSTO
CARRERA CAZAR KENNETH		GUTIÉRREZ BORBÚA GILMAR
CASTRO LÓPEZ WILFRIDO		HARB VITERI ALFONSO
CEPEDA ESTUPIÑÁN ALEJANDRO		HARO PÁEZ GUILLERMO
CEVALLOS CAPURRO DENNY		IBARRA CASTILLO SILVANA
CEVALLOS MACÍAS JORGE		JARAMILLO ZAMBRANO ROCÍO
CEVALLOS MUÑOZ ANA LUCÍA		KURE MONTES CARLOS
CHAUVET DEL CASTILLO MADELEINE		LARRIVA GONZÁLEZ GUADALUPE
CHICA SERRANO RAFAEL		LLORI LLORI AURELIO
COELLO IZQUIERDO MARIO		LOOR RIVADENEIRA EUDORO

LÓPEZ SAUD IVÁN
 LUCERO BOLAÑOS WILFRIDO
 LUQUE MORÁN ANDRÉS
 MONSALVE VINTIMILLA DIEGO
 MONTERO RODRÍGUEZ JORGE
 MORA MONAR MESÍAS
 MORILLO VILLARREAL MARCO
 NAVEDA GILER NUBIA
 OCAMPO ROJAS CARMEN
 OLMEDO VELASCO VICENTE
 OLLAGUE VALAREZO ZOILA
 ORDÓÑEZ GÁRATE GALO
 ORELLANA QUEZADA HÉCTOR
 ORTIZ CARRANCO EDGAR
 PALADINES BASURTO RAÚL
 PAZMIÑO GRANIZO ERNESTO
 POSSO SALGADO ANTONIO
 PROAÑO MAYA MARCO
 QUINTANA BAQUERIZO OMAR
 QUISHPE LOZANO SALVADOR
 RIVAS SACOTO MARÍA AUGUSTA
 RIVERA MOLINA RAMIRO
 RODRÍGUEZ GUILLÉN ROBERTO
 ROMERO CABRERA ABRAHAM

RUIZ ENRÍQUEZ HUGO
 SÁNCHEZ ARMIJOS JORGE
 SÁNCHEZ CASTELLO WILSON
 SANDOVAL BAQUERIZO XAVIER
 SANDOVAL CHÁVEZ SANDRA
 SANMIGUEL MANTILLA JACOBO
 SERRANO SERRANO SEGUNDO
 SERRANO VALLADARES ALFREDO
 SILVA PAREDES JACQUELINE
 TAIANO ÁLVAREZ VICENTE
 TOLA BERMEO ANA
 TORRES TORRES LUIS FERNANDO
 TOUMA BACILIO MARIO
 TSENKUSH CHAMIK FELIPE
 ULCUANGO FARINANGO RICARDO
 VALVERDE RUBIRA PEDRO
 VALLE LOZANO ERNESTO
 VALLEJO LÓPEZ CARLOS
 VARAS CALVO XAVIER
 VÁSQUEZ REYES IVÁN
 VERA ANDRADE GALO
 VILLACÍS MALDONADO LUIS
 VIZCAÍNO ANDRADE LUIS
 ZAMBRANO ALCÍVAR KELLY



I

EL SEÑOR PRESIDENTE. Damos inicio al acto solemne de inauguración de la XVII Asamblea Plenaria Ordinaria del Parlamento Indígena de América. -----

II

EL SEÑOR SECRETARIO. Primero: Himno Nacional de la República del Ecuador. -----

SE ENTONAN LAS SAGRADAS NOTAS DEL HIMNO NACIONAL DE LA REPÚBLICA DEL ECUADOR. -----

EL SEÑOR SECRETARIO. Intervención del señor Ricardo Ulcuango Farinango, Presidente del Parlamento Indígena de América. ----

INTERVENCIÓN DEL DIPUTADO RICARDO ULCUANGO FARINANGO, PRESIDENTE DEL PARLAMENTO INDÍGENA DE AMÉRICA. Señor Economista Guillermo Landázuri, Presidente del Congreso Nacional. Señores ministros de Relaciones Exteriores. Señor Presidente del Tribunal Constitucional. Señor Presidente del Parlamento Andino. Su Eminencia Nuncio Apostólico, Decano del Cuerpo Diplomático acreditado en el Ecuador. Señores miembros del cuerpo diplomático acreditado en el Ecuador. Señor Procurador General de la Nación. Señor primer Vicepresidente del Congreso Nacional. Señores miembros de la mesa directiva del Parlamento Indígena. Señores y señoras legisladores de la República. Parlamentarios andinos. Colegas diputados de América. Señor Prefecto del Gobierno de la Provincia de Pichincha. Señores magistrados de la Corte Suprema de Justicia. Señor Contralor General del Estado. Señores subsecretarios del Ministerio de Relaciones Exteriores. Señor Arzobispo de Quito. Señores concejales. Señor concejal delegado del señor Alcalde del Distrito Metropolitano de Quito. Señores vocales del Tribunal Constitucional. Señores vocales del Tribunal Supremo Electoral. Organizaciones de pueblos indígenas. Señores representantes de los diferentes países de América, participantes a esta XVII Asamblea Ordinaria del Parlamento Indígena de América. Señores alcaldes y representantes en este acto. Señores miembros de la Comisión de Codificación y Legislación. Señor Presidente de la Confederación de Nacionalidades Indígenas del Ecuador-CONAIE. Señores representantes de los organismos internacionales. Invitados especiales. Damas y caballeros. Señores de los medios de comunicación. Pueblo ecuatoriano y pueblo de América: Me es grato dirigirme a ustedes, para agradecerles su presencia y saludarles en nombre del Parlamento Indígena de América. En este día memorable, vienen a mi mente las sabias

palabras de una de las más insignes mujeres emergida de los Andes ecuatorianos, me refiero a Dolores Cacuango, que expresaba: "Somos como paja de páramo, que aunque nos corten volvemos a crecer". Esta frase se encuentra escrita en este honorable Parlamento. Al rememorarla, surge necesariamente una pregunta: ¿Qué quiso decir con esta impresionante exclamación, aquella mujer de corazón noble, digno retoño de la sabiduría y rebeldía de nuestros ancestros, que por su lucha infatigable fue perseguida por la oligarquía, por los terratenientes de su tiempo? Sencillamente, quería recordar cuánto nos ha costado resistir a los múltiples intentos de exterminio, de asimilación a la cultura dominante, de excluarnos de la participación de los más elementales derechos. Pero así como la paja del páramo que soporta las altas sequías y toda clase de inclemencias, podemos decir con la frente en alto, que nosotros también hemos aprendido a resistir a todo tipo de traiciones. Pero sépase bien, no lo hacemos de manera pasiva sino de manera propositiva. Por esta razón, podemos decir con propiedad, somos retoños de esta lucha milenaria que aspiramos a que nuestros derechos personales y colectivos, ya no sean conculcados más. Es hora que después de 512 años de pretendida exclusión y de asimilación, los Estados nacionales, los organismos internacionales como la OEA, Naciones Unidas, entre otros, sean concientes de nuestra insistencia de los derechos que asisten a nuestros pueblos, a ejercer la libre determinación que implica el derecho a la tierra y territorios. Al ejercicio de nuestra potestad, de organizarnos y gobernarnos de acuerdo a nuestra sabiduría política comunitaria. El derecho a legislar de acuerdo a nuestras costumbres milenarias, a participar de nuestras espirituales que venera la vida, visible e invisible, a mantener nuestra lenguas como sagrada expresión de la sabiduría de nuestros padres. Ahora bien, esto no implica propiciar la destrucción de los Estados nacionales. Al contrario, significa fortalecernos como pueblos para aportar eficazmente en el

desarrollo sostenible de nuestros respectivos países. Pero esto no es posible si se pretende desconocer que se hallan otras culturas que coexisten junto a las nuestras y que tienen igualdad de derecho a desarrollarse, para luego en una minga de interculturalidad aportar lo mejor de sí misma, construir un presente y un futuro mejor para nuestros hijos. La interculturalidad implica reconocer que todos los pueblos tienen algo que aportar y algo que recibir de otros pueblos. Lastimosamente, esto no ha sucedido desde hace siglos. Inclusive en la actualidad se pretende globalizar a la humanidad en torno a parámetros impuestos por una sola cultura, que pretende ser la dominante. Que todo mira bajo la óptica del mercado, es decir, que todo compra y vende, incluidas las endeble conciencias de los que han perdido sus raíces. Nuestros pueblos han luchado milenariamente por no perder sus raíces, su dignidad, para no ser como ramas sujetas a la voluntad caprichosa de los vientos. Pero nuestras justas aspiraciones, no deben interpretarse como un atentado a la "democracia", puesto que entendemos por democracia, la posibilidad real que los pueblos puedan ejercer sus derechos de manera soberana. Esto quiere decir que no solo la participación en las urnas y además en inferioridad de condiciones económicas y tecnológicas, sino sobre todo la posibilidad real de una justa participación en las decisiones trascendentales en nuestros países, que posibiliten un auténtico desarrollo de las culturas que coexisten; un equitativo desarrollo económico, político y social en cada uno de nuestros países. Respetables invitados, la democracia está en peligro de muerte, pero no somos los pueblos y nacionalidades indígenas los que la amenazamos de muerte. ¡No! Sus enemigos son aquellos que han enarbolado la bandera de la seudo democracia que entrada en el Siglo XXI propician con sus políticas neoliberales, vergonzosos genocidios, etnocidios y ecosidios. Ya el gran Maestro de Nazaret sentenciaba: "Al árbol se le conoce por sus frutos", por sus frutos se

conocerán cuáles son los frutos de la pseudo democracia, globalización de la miseria, de la exclusión a millones de seres humanos, de los más elementales derechos como alimentación, educación, de calidad para todos, de posibilidades dignas de trabajo, de salud, etcétera. Y no hablo solo de los pueblos indígenas, no podemos dejar de mencionar la afrenta que significa en nuestros países la intromisión del Fondo Monetario Internacional, Banco Mundial, el pretendido Tratado de Libre Comercio, el ALCA, que con sus renovadas estrategias pretende consolidar el proceso de colonización, el pago injusto de la deuda externa, rechazamos toda actitud guerrerista para la solución de conflictos. De una manera especial, debemos mencionar el militarismo que se está implementando aquí a través del Plan Colombia. Observamos también desastres ecológicos de inimaginables consecuencias que afectan a la vida planetaria, fruto de la irresponsable voracidad de industriales que no ven más allá de sus mezquinos intereses. Citemos solamente el recalentamiento del planeta, cuyos síntomas evidentes son las inundaciones y se calcula que para el año 2080 subirán los efectos, de 81 millones de personas, unos tres mil millones sufrirán de la escasez de agua dulce, habrá gran pérdida de la fertilidad del suelo, con el consecuente incremento del hambre y la propagación de enfermedades tropicales y unas 290 millones de personas serán afectadas por esta causa. Cada año se incrementa la pérdida de biodiversidad, es evidente la acumulación de residuos radioactivos en la atmósfera y la litosfera. Es alarmante la acelerada pérdida o adelgazamiento de la capa de ozono. Todo esto demuestra que la Tierra está siendo profanada por la ignorancia voraz del neoliberalismo, sistema que está demostrando ser inadecuado para la vida global. Para nosotros, la Tierra es madre generosa que nos acoge tiernamente en su regazo, para la política económica neoliberal es una máquina de hacer dólares o plata. Podríamos extendernos en los análisis de demostrar que el sistema político-económico-social

imperante ya no funciona, por los frutos de exclusión que en la práctica manifiesta de qué sirve a las inmensas mayorías, que la inflación supuestamente decrece y se acrecienta la miseria. De qué sirve a los pueblos las economías macro, cuando sus resultados no se dejan ver en lo micro. Es evidente que este sistema favorece a unos pocos en desmedro del bienestar de millones de seres humanos. Por esta razón, planteamos un proceso de globalización alternativo que implique la globalización de posibilidades de vida digna para todo y para todos. Para lograr ello, proponemos un verdadero diálogo intercultural. Nosotros, los pueblos indígenas, no pedimos conmiseración a nadie, pedimos respeto y solidaridad. Por nuestra parte ofrecemos lo mismo, pretendemos construir una democracia intercultural, sin miseria, con posibilidades de educación de calidad para todos, con posibilidades de trabajo, de acercamiento entre culturas, de salud social, de verdadera espiritualidad que defienda la vida global, con trabajo digno en el campo y en diversas áreas, con empresarios honestos, con políticos sabios y solidarios y de corazón heroico, con profesionales que apuntalen un verdadero proceso democrático integral, con religiones que enseñen a venerar la vida como algo sagrado. El Parlamento Indígena de América constituido en el año 87, quiere ser eco de estos ideales. Participamos no solo diputados, senadores indígenas, sino de diversas culturas, delegados de nuestros congresos, asambleas, senados, que unidos en ideales comunes aspiramos a contribuir para lograr un auténtico desarrollo de todos los pueblos. Les agradecemos su asistencia a este acto solemne y les exhortamos a que nos unamos en esta gran campaña humanitaria, de construir una auténtica democracia intercultural. De esta manera, doy la más cordial y fraterna bienvenida a todas y todos los participantes, tanto en esta inauguración así como en la XVII Asamblea del Parlamento Indígena, no sin antes presentar nuestro agradecimiento al Congreso Nacional, a los diputados de la República del Ecuador, al pueblo ecuatoriano y

en especial en la persona del economista Guillermo Landázuri, Presidente del Congreso Nacional, que nos ha dado todo el apoyo para el funcionamiento de la Presidencia del PIA, así como para la realización de esta asamblea. A la vez quiero agradecer también a otras instituciones como el CODEMPE y a la institución de ayuda popular noruega. Quiero concluir esta intervención citando una vez más al gran sabio cubano José Martí: "La inteligencia americana es un penacho indígena, no se ve como el mismo golpe que paralizó al indio, se paralizó América, y hasta que no ande el indio, no comenzará a andar bien América". Hoy más que nunca es propicio emular al gran dirigente indoamericano Tupac Jatari, que exclamó: "Volveré y seré millones". Muchas gracias. -----

EL SEÑOR SECRETARIO. A continuación interviene el señor Freddy Elhers, parlamentario andino, en representación del Ecuador. -

INTERVENCIÓN DEL SEÑOR FREDDY ELHERS, PARLAMENTARIO ANDINO, VICEPRESIDENTE DEL PARLAMENTO ANDINO POR ECUADOR. Quiero expresar mi saludo a las distinguidas autoridades aquí presentes, a los representantes de los países amigos y a los pueblos indígenas de América. En mi calidad de Vicepresidente del Parlamento Andino por Ecuador, quisiera desearles el mayor de los éxitos en este importantísimo encuentro. Tengo una especial satisfacción personal de estar aquí en esta ocasión, porque en los años de 1996 y 1998, tuve el gran honor de representar al pueblo indígena ecuatoriano como candidato a la Presidencia del Ecuador, y aunque no alcanzamos la Presidencia, creo que fueron dos momentos políticamente importantísimos, en los cuales decenas de dirigentes indígenas llegaron por primera vez al Congreso Nacional, a las municipalidades, a los organismos seccionales. Cuando a mí me preguntaban los periodistas en esas campañas, me decían ¿qué opina el pueblo indígena? Yo les decía, no me pregunten a mí, pregúntenle al pueblo indígena, que desde ahora tiene ya su

voz y tiene la capacidad de dirigirse y de dirigir el país y las diversas instituciones nacionales. Al venir a este evento, recordaba un pensamiento del grupo indígena de los irokes norteamericanos, que crearon y practicaban la doctrina de las siete generaciones. Hoy, en Estocolmo, algunos de los más importantes intelectuales han creado una fundación precisamente con ese nombre tomado de los indígenas americanos: Las Siete Generaciones. Y el significado era que cuando se reunían los sabios, los hombres sabios de las tribus americanas, al tomar las decisiones de sus pueblos, no tomaban ninguna acción sin pensar antes cómo esta iba a afectar hasta siete generaciones después de ellos. Había que pensar en los hijos de nuestros hijos y en sus hijos y en los hijos de ellos, y en los hijos de estos y en los hijos de aquellos, 200 años había que pensar. Y nosotros, nosotros de la cultura y civilización occidental que ha alcanzado grandes avances materiales, no ha podido pensar ni en el día de mañana. Es por eso que me uno con enorme emoción a las palabras de Ricardo Ulcuango, cuando cita al prócer cubano José Martí, que dice que, cuando el indio que esté caminando libre sobre su tierra libre, será cuando América comience a nacer. Ese momento no ha llegado todavía, pero tiene que llegar. También recuerdo una hermosa historia de un jefe indio canadiense, que cuenta que el nieto ve al abuelo y le pregunta que por qué se siente mal, por qué está con ese rostro de preocupación y el gran jefe, el abuelo, le dice, es que tengo dentro de mí a dos lobos que están luchando. El nieto le pregunta y cómo son esos lobos. El abuelo le responde, el uno es bueno y el otro es malo. Y el nieto le dice, cuál de los dos va a ganar. El abuelo le responde, va a ganar al que yo le alimento, ese va a ganar. Pregunto ¿a cuál de los dos lobos estamos alimentando? porque todos los seres humanos tenemos adentro esos dos lobos, ¿a cuál estamos alimentando? Al de la hermandad, al de la solidaridad, al de la bondad, al de la conservación, al de la armonía, al del respeto o estamos alimentando al de la

codicia, al del individualismo, al de la lucha, al de la irracionalidad. Es el hombre en sí el que está destruyendo el planeta, el hombre que se olvidó de las enseñanzas de los viejos sabios y junto a estos grandes sabios indígenas, que recién el mundo occidental comienza a entenderlos y a redescubrirlos, están también los grandes hombres como el Jesús de Nazareth, como el Buda de oriente que comulgan las mismas ideas y los mismos pensamientos. El Parlamento Andino a propuesto y quiere expresar públicamente el agradecimiento al Canciller ecuatoriano por su apoyo decidido para la creación del Instituto Andino de Biodiversidad, para que precisamente podamos los pueblos andinos junto a los demás que se unan, tener la capacidad de defender a la pacha mama, de defender a la madre tierra, de defender nuestra inmensa riqueza, la más importante de todas. Aquí recordaba el pensamiento de Martí, qué hermoso el afiche que ustedes tienen de este árbol, ese es el símbolo de los indios. Ellos salen del árbol, el árbol es la esencia. Martí decía, tenemos que ser como un árbol, nuestras raíces tienen que estar profundamente enraizadas en nuestra tierra y en nuestra realidad y en nuestras tradiciones y en nuestra cultura y en nuestras costumbres. Nuestras ramas deben ser universales, deben tener todos los conocimientos de todos los hombres de la tierra. Ese árbol es el que hay que construir, de él nosotros dependemos y esto significa que cuando ya no haya árboles, no habrá tampoco seres humanos. No es que el árbol depende del hombre, el hombre depende del árbol. Y el Parlamento Andino también está analizando la necesidad y urgencia, aquí me quiero referir también al trabajo conjunto con mi amigo, honesto y valiente político ecuatoriano, Guillermo Landázuri, para unir a los pueblos de Sudamérica y para crear esa nuestra América de la que habló Martí, algún día será Latinoamérica, pero ahora es posible hacerla en Sudamérica, unir a los pueblos sudamericanos, crear la nación sudamericana, no solo la integración económica, vamos a ir a la integración política. Ahora en Santa Cruz, en

Bolivia, luego en Buenos Aires los presidentes de los congresos tendrán dos reuniones fundamentales que pueden ser históricas para crear un Parlamento Sudamericano que dé el nacimiento político a una nación sudamericana. Pero, creo y hago a título personal, creo que tenemos que tener la entereza y la valentía de redibujar las fronteras artificiales que han creado países artificiales. Somos hijos de una sola patria, somos ciudadanos de esta nuestra América. Creo yo que en el futuro la única forma de unirnos, será no con los Estados nacionales que están en crisis profunda, sino con nuevos Estados regionales que reconozcan la realidad local, la realidad de los pueblos y puedan así en una gran confederación crear una nación que nos permita enfrentarnos y sobrevivir en este mundo globalizado de hoy. Pero todo eso no será posible ni servirá para nada si no creamos un nuevo modelo de desarrollo, un nuevo modelo de desarrollo en que la codicia no sea el motor de nuestras acciones y de nuestros pueblos, en que el crecimiento económico no sea como se mida el avance y desarrollo de los hombres y de los pueblos. Acabo de venir de Suecia, uno de los pueblos más avanzados del mundo, con un enorme desarrollo económico, y me informaban ahí que el 20% de los suecos no asiste al trabajo de promedio por enfermedad, y están enfermos en el alma, están metidos en los armarios, angustiados de un sistema moderno que ha destruido la esencia del ser humano y que es lo que hay que rescatar. Por eso es que esa, nuestra América tiene que ser una América austera, una América con un nuevo modelo de vida, dónde el consumismo no sea el factor de desarrollo sino el desarrollo sustentable, el amor a los demás, incluidos los ríos y los pájaros, los árboles y toda la naturaleza; y ahí, para poder construir eso, tenemos que volver nuestra vista a los hermanos indios y a las hermanas indias de esta nuestra América, porque ellos han guardado la sabiduría, han guardado el inmenso amor que significa el haber sido atropellados por 500 años y tener la entereza y el amor de venir a esta sala a darnos la mano a

todos, a abrazarnos a todos y a decirnos blancos, negros, indios, mestizos, todos somos los hijos de la misma madre tierra, del mismo Dios, y hermanos de los mismos árboles. Gracias. -----

EL SEÑOR SECRETARIO. Para que haga la intervención a nombre de la Confederación de Nacionalidades Indígenas del Ecuador, CONAIE, invitamos al señor Humberto Cholango. -----

INTERVENCIÓN DEL SEÑOR HUMBERTO CHOLANGO, REPRESENTANTE DE LA CONFEDERACIÓN DE NACIONALIDADES INDÍGENAS DEL ECUADOR-CONAIE. Señor Presidente del Congreso Nacional. Señor Ricardo Ulcuango, Presidente del Parlamento Indígena de América. Señor Freddy Elhers, Parlamentario Andino. Prefecto del Gobierno Provincial de Pichincha. Señores diputados. Señores alcaldes. Dirigentes de las organizaciones del movimiento indígena. Señores senadores y diputados de diferentes países que están acá presentes: Callaripi tucuy cunata sumac napaita chayachini caitucu runacuna, que Ecuador mamallactapi, causa cuñapa shutipi, allishamusha capaychi, nishpani chasquipanchi Ecuador mamallactaman shinashata aishtaguan aistaguan ñucanchi ministicuna, ñucanchi llaquicuna, chaicunata parlarispa catingapa ayshicunata, shuchispa ashtaguan ñucanchi jatunshacta cunapi ñaupama pushangapa tucui mashipuna caipicacuna. Señores y señoras, público en general que están acá, queremos dar la bienvenida en nombre de la Confederación de Nacionalidades Indígenas del Ecuador-CONAIE, a todos ustedes, que están acá presentes, en nombre de los pueblos indígenas del Ecuador, de los Quichuas, de los Cofanes, de los Secoyas, de los Shuar, de los Tsáchilas, Chachis, Awas. También saludamos a todos los diputados indígenas que están acá presentes, a los diputados representantes de los pueblos indígenas o de los pueblos pobres, Aimaras, Quichuas, Cunas, Quiches, Aztecas y diferentes pueblos indígenas que existimos en América. Para nosotros, los pueblos indígenas, este momento

es de mucha importancia, mientras los grandes intelectuales empiezan a decir que el Movimiento Indígena o los movimientos indígenas son una amenaza para la democracia, cosa que no es así. Solamente estamos luchando por nuestros derechos, estamos luchando para que nuestros derechos sean respetados y reconocidos en cada uno de los Estados. Mientras haya pobreza, mientras haya exclusión, mientras no entiendan, seguirá el movimiento indígena o los movimientos pobres organizando y reclamando los derechos que justamente nos pertenecen como a todos los seres humanos que estamos habitando en este planeta con igualdad de condiciones. Creo que es hora de sentarnos, ya 512 años; hemos pasado sentarse de espaldas pero en la misma mesa, 512 años; hay que sentarse de frente, reconocernos, dialogar y construir un futuro mejor para una vida digna de todos nosotros en América. Por eso decimos que a veces piensan que los movimientos indígenas somos el complemento de un paisaje, cosa que no es así en estos momentos; para que entiendan que somos actores políticos y si de eso están equivocados y por más que tengan la intención de dividir no lo van a poder, vamos a seguir luchando. Ni las guerras internas de cada uno de los países no han podido exterminar como en el caso de Perú en Guatemala a los pueblos indígenas. Por eso, en el seno de este Parlamento Indígena de América, debemos discutir, analizar y proponer propuestas que vayan en beneficio de toda la sociedad, en beneficio de todos nosotros que estamos aquí en este evento, en este recinto, porque si no reconocemos a las culturas, si no reconocemos esta diversidad, estamos seguros que cada momento las democracias tambalearán, no solamente en el área andina sino en otras partes, en otros Estados también. Señores legisladores, señores senadores, señores miembros del cuerpo diplomático que están acá, autoridades presentes, lo que nosotros queremos como movimiento indígena es el respeto y que nos acepten como somos, con nuestras diferencias, con nuestra identidad, para enriquecer y fortalecer la verdadera democracia que tanto

anhelamos en la humanidad. Gracias. -----

EL SEÑOR SECRETARIO. A continuación interviene el senador Evo Morales, de la República de Bolivia. -----

INTERVENCIÓN DEL SEÑOR EVO MORALES, DIPUTADO NACIONAL DE LA REPÚBLICA DE BOLIVIA. Gracias. Señor Presidente del Congreso Nacional del Ecuador. Autoridades del Poder Ejecutivo, autoridades del Poder Judicial. Miembros de la Iglesia Católica. Parlamento Indígena de América. Respetados dirigentes indígenas de Ecuador. Cuerpo Diplomático y a todos quienes están presentes en este evento tan importante. Primero, quiero aclarar, no soy senador, soy diputado nacional. Segundo, no soy miembro nato del Parlamento Indígena, sino que participo acá como invitado especial. Quiero decir que se realiza este evento en un momento tan importante para Latinoamérica en el mundo. Primero, imagínense, que los Quechuas, Aymaras, Quiches, Quichas, Cunas, Misquitos, tenemos la oportunidad en este nuevo milenio de estar en esta clase de eventos, cuando por más de 500 años ni siquiera teníamos derecho a estar en las plazas principales, cuando por más de 500 años no teníamos derecho a caminar en las aceras, cuando por más de 500 años no teníamos derecho a ser autoridades en nuestro propio territorio, y nos alegra, sobre todo cuando esta sesión del Parlamento Indígena que se realiza acá, en Quito-Ecuador, se realiza en un momento muy histórico para Latinoamérica en el mundo. Primero, una sesión cuando los gobiernos sirvientes del modelo económico del imperialismo norteamericano agoniza casi en toda Latinoamérica. ¿Eso qué significa? Que el modelo económico no es ninguna solución para las mayorías nacionales en toda Latinoamérica. Segundo, se realiza este evento importante del Parlamento Indígena de América, cuando crece el pensamiento y el sentimiento antiimperialista, las formas de cómo llevan a intervenciones tan salvajes, tan inhumanas desde la Casa

Blanca, no es la solución para la vida de las mayorías o para nuestras naciones. Veo también, hermanos, que se realiza este evento importante en un momento cuando hay una confrontación de dos culturas. La cultura de la vida, representada por la cultura indígena y la cultura de la muerte, representada por la cultura occidental. Una cultura de la vida que busca como vivir en solidaridad, en reciprocidad; una cultura de la vida que busca cómo redistribuir la riqueza en nuestros territorios, una cultura que vivimos en comunidad, en armonía con la misma naturaleza. Pero, una cultura del occidente, una cultura de la muerte, que solo es individualismo, egoísmo y las formas de concentrar en pocas manos no es ninguna solución para las mayorías en nuestro Continente y en nuestros países. Estamos realizando esta XVII sesión del Parlamento Indígena de América en esos momentos, y veo que esta reunión va a ser importante para fortalecer el pensamiento de las mayorías de las fuerzas indígenas, y no solo son pueblos indígenas, felizmente en Bolivia se encuentra la clase media, profesionales, intelectuales, militares, que se suman a la cultura de la vida, que se suman a como buscar alternativas en otros países, que se suman a defender la dignidad, la identidad y sobre todo para salvar a la humanidad, y para salvar a la humanidad estamos en la obligación de salvar al planeta Tierra. Si la madre tierra es una mercancía para el Occidente, para nosotros la madre tierra es nuestra vida, y si no entendemos desde la cultura occidental la situación de cómo salvar al planeta Tierra, nosotros mismos seremos responsables de la destrucción de la humanidad, y estos temas deben ser de un debate permanente no solamente en esta clase de sesiones sino desde nuestras comunidades sobre todo. He llegado a entender que los pueblos indígenas somos dueños absolutos de esta noble tierra, de nuestras riquezas, y hemos decidido en Bolivia, mediante un gran congreso nacional, como construir un instrumento político de liberación, un instrumento político del pueblo, un instrumento político en busca del poder

político para recuperar el territorio, y el territorio para los pueblos indígenas Aymaras, Quechuas y Huaoranis en Bolivia, son todos los recursos naturales. Soñamos porque se acerque una Asamblea Constituyente para refundar el país. ¿Por qué refundar el país? Desde el año 1825, con la fundación de Bolivia, nuestros indígenas hemos sido excluidos, marginados, no hemos participado en la fundación del país. Ahora queremos refundar ese país, queremos fundir esa democracia oficial, formal con la democracia comunal, que fundamentalmente es una democracia de consenso y no de simples mayorías y minorías, donde reinan fundamentalmente prebendas, donde la conciencia se compra, donde el voto se compra. Pero aquí soñamos, sobre todo, después de la refundación en nuestro país, que como resultado de esa Asamblea Constituyente quisiéramos que ningún recurso natural, sea forestal, mineral o hidrocarburífero, sea concesionado o privatizado, porque esos recursos naturales son del pueblo, no son de las transnacionales, y estamos en la obligación de recuperar esos recursos naturales para nuestros pueblos. Pero también soñamos que ningún aspecto de los servicios básicos como luz, agua, teléfono puede ser de negocio privado, porque desde el momento en que es negocio privado se viola los derechos humanos. Estos servicios básicos deben ser de servicio público y queremos que se elimine cualquier privatización de agua, de luz, de teléfonos. Y felizmente, está creciendo un sentimiento nacional, una conciencia nacional para que estos servicios básicos y fundamentalmente los recursos naturales vuelvan a manos del pueblo y del Estado boliviano; porque yo estoy convencido, aunque algunas autoridades me pueden censurar, nos pueden criticar, los latinoamericanos, los pueblos, que si recuperamos nuestros recursos naturales para los latinoamericanos, podemos vivir mejor y no como en este momento, sometidos a la política neoliberal, a las políticas de concentración del capital en pocas manos, con nuestras riquezas, con nuestra madera, con nuestros minerales, con

nuestros hidrocarburos. Con seguridad podemos dejar de lado esta tremenda diferencia económica de pobreza, de desempleo, allá nos engañaron permanentemente los neoliberales, nos dijeron que el neoliberalismo es la solución. Que falso. Nos dijeron que la Ley de Capitalización es la solución, se va a capitalizar el país, más bien la Ley de Capitalización solo está descapitalizando al país, solo está explotando al capital en vez de importar el capital. La llamada Ley de Capitalización lamentablemente nos ha llevado a mayor saqueo de nuestros recursos naturales, y por eso estoy convencido que a la cabeza de los pueblos indígenas, que es la reserva moral de la humanidad, porque nuestras formas de administración son en base al ama shua, ama llulla, ama quilla; no robar, no mentir ni ser flojo; es la ley cósmica de nuestros antepasados. Yo estoy convencido, hermanos, que los conocimientos están en nuestras comunidades, están en nuestras autoridades. He llegado a entender perfectamente que en nuestras comunidades está el conocimiento, es el reservorio de conocimientos, pero de conocimientos científicos para defender la vida y salvar la humanidad, pero jamás los gobiernos tomaron en cuenta esos conocimientos, esa forma de vivencia, y creo que tenemos mucha tarea para poder avanzar, buscar cierto equilibrio. El Movimiento Indígena no es excluyente, es incluyente, he vivido en mis comunidades, he vivido también en otras comunidades aimaras y quechuas. Quiero poner dos ejemplos: Cuando un blancoide sale de la ciudad al campo a hacer trabajos, diremos años de provincia, ese blancoide profesional cuando realmente sirve a la comunidad, nuestros hermanos hacen fila para hacerse compadre. Cuando una familia campesina, una familia indígena consigue un padrino de matrimonio de la ciudad para el campo, esa familia, esa comunidad tiene otro status, se siente acogido por la gente de la ciudad, pero cuando yo entro del campo a la ciudad nadie me quiere, ni compadres ni padrinos; y podemos poner muchos ejemplos de esta naturaleza, que el movimiento indígena no es

excluyente, no discrimina, no margina, pero cuando hablamos de nuestras comunidades nos dicen racistas, nos tratan de excluyentes. Totalmente falso, y ahora cuando queremos democráticamente ganar las elecciones, nos dicen que somos un riesgo para la democracia, cuando las democracias ya no le sirven al imperio, al sistema y al modelo económico, gestan golpes de Estado para acabar con esas democracias. Cuando el movimiento indígena legal, constitucional y democráticamente queremos ser poder político también y tenemos todo el derecho, y admiramos, respetamos muchísimo a quienes organizan un instrumento político de la liberación, pero también hay que reconocer que algunas gente nos usa, y algunos hermanos todavía nos traicionan. Lo que he visto en Bolivia el 30 de junio del 2002, se ha puesto en la balanza dos poderes, el poder económico y el poder de la conciencia. Si estamos acá el movimiento indígena originario de Bolivia, es gracias al poder de la conciencia, y ese poder de la conciencia con seguridad va a seguir avanzando. Para terminar, quiero decir, no podemos sentirnos solos, estamos en la obligación de unirnos y organizarnos, pero también estamos en la obligación de movilizarnos para defender la vida, estoy convencido que tarde o temprano, especialmente en este nuevo milenio que es el milenio de la vida, y con seguridad otras posiciones, otras mentalidades que están basados fundamentalmente en la discriminación, en la exclusión, en la marginación, se van a acabar, porque están en permanente deceso y solo están usando armas, inventando que estas son guerras preventivas, que hay armas de destrucción masiva, lo dicen para el Medio Oriente y para Latinoamérica, somos narcoterroristas, pero quien nos acusa de narcoterroristas, el primer terrorista del mundo, como es Bush. Estoy casi convencido, Estados Unidos solo esperar hacer la guerra, pero jamás van a poder conseguir una paz social y si queremos que haya una paz con justicia social no tenemos otra alternativa de acabar con el imperialismo norteamericano. Gracias. -----

EL SEÑOR SECRETARIO. Intervención de la señora diputada de la República de Perú, Paulina Arpaza, miembro del Parlamento Indígena de América.

INTERVENCIÓN DE LA SEÑORA PAULINA ALPAZA, DIPUTADA POR LA REPUBLICA DEL PERÚ. (Intervención en quechua) Señor Presidente de este Congreso de la República de Ecuador, señores que acompañan, hermanos indígenas de este país Ecuador, reciban el saludo de la congresista paulina Arpaza, primera indígena en el Perú que hablo exclusivamente aymara. Tal vez en aymara hablara bien, pero el español siempre no lo podemos, por eso nos dicen que no sabemos y no podemos. Eso no es cierto, nosotros sí sabemos muy bien. Si no sabríamos no produciríamos la tierra; quien produce, de dónde viene al mercado y eso no nos reconocen a nosotros, en especial a las mujeres, porque como mujeres nosotros tenemos el doble rol, como mujeres primero traemos al hijo, tenemos que cuidar al hijo y al esposo también, y así las mujeres nos dedicamos a este trabajo. También nosotros queremos para unirnos, porque en el Perú existe todavía el machismo, pedimos el respeto de nuestros derechos como mujeres, nosotras somos ciudadanas que podemos desempeñarnos muy bien en diferentes cargos, si es que nos dan la oportunidad, pero si no nos dan, creo que las mujeres no solo somos para la casa. Yo quisiera enfocar a la mujer en lo económico, en lo político y en lo social; a las mujeres realmente siempre nos han discriminado. Yo por ejemplo, sufro en el Perú de discriminación porque soy la única, se lo que han sentido mis colegas congresistas cuando yo llegué por primera vez, se han incomodado, pero se han acostumbrado, yo también me he acostumbrado. Entonces, eso es un logro para nosotras. Digo, nosotros como parlamentarios que hemos llegado, las leyes tienen que hacerse de acuerdo a la realidad y de acuerdo a la necesidad. No solamente las leyes se pueden hacer de acuerdo a la necesidad, sino de acuerdo a la realidad. Si no nos entienden en eso, no entendemos, es por

gusto, eso yo lo he recalcado bastante. ¿Quiénes son las empleadas del hogar, que nos dicen trabajadoras?, ¿quiénes van de empleadas a la ciudad?, ¿acaso no son las mujeres indígenas?, ¿eso qué significa? tenemos que enfocar desde ahí y ¿qué sueldo tiene?, ¿acaso a las mujeres embarazadas que tienen hijos nos aceptan en el trabajo? también eso tenemos que ver nosotros como mujeres. En el Perú, por ejemplo, por ley se dice, la mujer tiene que participar con el 30%, en el Congreso, en las elecciones, pero no se cumple eso. Por ejemplo, somos 120 congresistas, pero hay 21 mujeres apenas, apenas llega al 18%, son 16 ministerios, hay tan solamente dos mujeres, llega al 12%, ni siquiera llega al 30%. Por eso estamos planteado que sea 50 a 50, a pesar que en el Perú somos mayoría las mujeres y estamos proponiendo 50% de mujeres, 50% de varones para alternarlo, que no nos lleven solamente para relleno a las mujeres, porque nosotras no servimos solamente para relleno, sí sabemos jugar el papel tan importante como mujeres. De igual manera, la discriminación que sufrimos: Uno, porque somos mujeres; dos, porque solamente no puedes hablar el español, porque hablamos nuestra lengua materna y porque eres indígena, y eso no debemos permitir. Nosotros. Estoy muy contenta porque debemos tener este tipo de encuentros, debemos también unificarnos todos, tenemos que luchar y siempre exigimos en voz alta que se nos respete nuestros derechos, porque si no respetan nuestros derechos, quisiéramos que nos expliquen porqué no lo quieren hacer, y nosotros siempre seguiremos luchando juntos, sin envidia, sin odio, lucharemos de pie, nunca de rodillas, compañeros. Gracias. -----

EL SEÑOR SECRETARIO. Intervención del señor economista Guillermo Landázuri Carrillo, Presidente del Congreso Nacional del Ecuador. -----

INTERVENCIÓN DEL ECONOMISTA GUILLERMO LANDÁZURI CARRILLO,

PRESIDENTE DEL CONGRESO NACIONAL. Señor Presidente del Tribunal Constitucional, señor Procurador General del Estado, señor Ministro de Relaciones Exteriores del Ecuador, señor Presidente del Parlamento Indígena de América, señor Vicepresidente del Parlamento Andino, señor Prefecto Provincial de la provincia de Pichincha, señor Contralor General del Estado, señor Arzobispo de la ciudad de Quito, señor Nuncio Apostólico, señores representantes de países acreditados ante el Ecuador y de organismos internacionales, distinguidos colegas diputados del Congreso Nacional, señoras y señores: La mayoría de los países de Latinoamérica, recuperaron su institucionalidad democrática hacia fines de los años 70, comienzos de los años 80. Sin embargo, el gran desafío de la democracia formal, la gran frustración de la democracia formal ha sido la consecución del bienestar y del progreso económico. No han podido los sistemas democráticos formales en América Latina, en los últimos veinte años construir sociedades de equidad, de paz, de justicia social y de progreso. Esa es la gran tarea inconclusa de la democracia formal en América Latina. Sin embargo, en estas dos décadas perdidas aparece un factor gravitante de avance y de progreso, es la emergencia en los diferentes países de América Latina de un vigoroso Movimiento Indígena, el pasar a ser sujetos actores de la vida política y no objetos de las decisiones políticas tomadas por otros. Vemos con sumo beneplácito que en el Ecuador, en Perú, en Bolivia, en Guatemala, en otros países de América Latina, el Movimiento Indígena es un actor fundamental del debate, del diálogo político y a través de su participación por los canales institucionales, busca con derecho ejercer el poder político y aplicar su propia visión de la realidad y del mundo. Este es, señoras y señores un gran avance de América Latina y del mundo en general. Cuan equivocado estaba ese distinguido intelectual Vargas Llosa cuando dijo que el Movimiento Indígena era un elemento perturbador, de peligro para la democracia. Todo lo contrario,

creo que la emergencia en los diferentes países de América Latina de ese vigoroso Movimiento Indígena al cual acogemos el día de hoy en el Congreso Nacional, es un elemento de equilibrio, de estabilidad para construir los consensos en este continente mestizo que nos lleven a la construcción de una sociedad más justa. Quiero felicitar al diputado Ricardo Ulcuango, Presidente del Parlamento Indígena de América, por su iniciativa de congregar a los parlamentarios indígenas aquí en la ciudad de Quito, el Ecuador les acoge con simpatía, con calidez y con identidad. El Parlamento Indígena de América es un organismo continental permanente que ha venido trabajando desde 1987, cuando se constituyó en la ciudad de Panamá, el parlamento y los movimientos indígenas en América Latina han sido actores fundamentales para estimular la sensibilidad sobre los temas de la pluriculturalidad y de la interculturalidad. Nuestros países tienen diferentes nacionalidades, diferentes cosmovisiones pero es necesario el respeto a todas ellas y es necesario el diálogo. La sensibilidad por los temas de la biodiversidad, el respeto al medio ambiente en gran medida también proviene de los planteamientos del Movimiento Indígena en América Latina. La aspiración de promover una relación equitativa entre el Estado, las instituciones y los pueblos indígenas, es una aspiración absolutamente legítima. Esta asamblea que hoy tenemos la satisfacción de inaugurar, tiene que ser el espacio de reflexión sobre variados temas. Tenemos que unificar en nuestros países el debate político sobre los procesos de integración. De la propuesta inicial del Área de Libre Comercio esbozada por el ex presidente Clinton en la ciudad de Miami hace diez años, los Estados Unidos han pasado a una estrategia de impulsar los acuerdos de libre comercio bilaterales, en ese horizonte lo han firmado Chile, lo han firmado algunos países de Centro América y han iniciado sus negociaciones Ecuador, Colombia y Perú. Los tratados de libre comercio, el intento del Área de Libre Comercio de las

Américas, se inscriben en el escenario de la globalización económica, pero también se inscriben en el escenario del fortalecimiento de los bloques regionales, el europeo ahora ampliado con diez países más, el asiático con esa presencia emergente de la China y el de América, liderada por los Estados Unidos, pero cabe preguntarnos si es posible una integración igualitaria entre la primera potencia del mundo con un ingreso per cápita de 35 mil dólares por habitante, frente a países como Haití, como Nicaragua con ingresos per cápita por debajo de los mil dólares. Procesos de libre comercio ineludiblemente si no están acompañados de políticas compensatorias conducen a la concentración de los beneficios en los más grandes, por eso quiero suscribir la tesis de Freddy Elhers en el sentido de impulsar primero una integración latinoamericana. Ya tenemos un Parlamento Andino, existe un Parlamento en el MERCOSUR, existe un Parlamento Centroamericano, debemos construir una institucionalidad parlamentaria que nos aglutine a los parlamentarios de toda América Latina y ese sueño de Bolívar, de Martí, de un solo Estado, creo que es una utopía que debe y puede guiar nuestras acciones políticas. Quiero, para terminar, expresar a nombre del Congreso Nacional la bienvenida, el beneplácito de la presencia de los dirigentes indígenas de América, vamos a tener el mayor interés en escuchar sus planteamientos, sus posiciones en el Congreso ecuatoriano, tenemos la participación de distinguidos diputados indígenas. El Ecuador es justamente uno de los países donde el Movimiento Indígena es un sujeto, un actor político fundamental. Las conclusiones y las recomendaciones que ustedes acuerden en esta gran Asamblea del Parlamento Indígena de las Américas, serán sin lugar a dudas, elementos importantes para que el Congreso del Ecuador y los congresos de los diferentes países de América Latina, en sintonía con los pueblos indígenas, legislen en función del interés nacional, legislen en función del respeto a la naturaleza, legislen en función del respeto a la

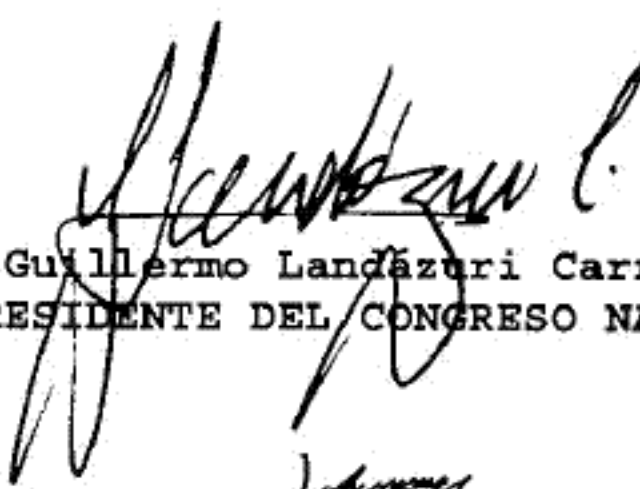
biodiversidad, del respeto a la pluriculturalidad que caracteriza a todos nuestros pueblos. En nombre del Congreso Nacional declaro inaugurado este acto y auguro a todos ustedes, los integrantes del Parlamento Indígena, una grata estadía en la ciudad de Quito y que sus conclusiones guíen la acción política no solamente del Movimiento Indígena sino de todos los parlamentarios en América. Muchas gracias. -----

EL SEÑOR SECRETARIO. De esta manera se ha dado cumplimiento al acto solemne de inauguración de la XVII Asamblea Plenaria Ordinaria del Parlamento Indígena de América. Agradecemos a todos los invitados que han tenido la bondad de acompañarnos en este acto solemne. Muchas gracias. Que han sido cordialmente invitados por la Asamblea del Parlamento Indígena para que puedan asistir a las deliberaciones de este Parlamento que se llevarán adelante en el Hotel Quito, de tal manera que existe sesión en esta mañana. Gracias, señores legisladores, iniciamos la sesión el día martes, a las 10H00, sesión ordinaria y la sesión extraordinaria a las 16H30. Muchas gracias. -----

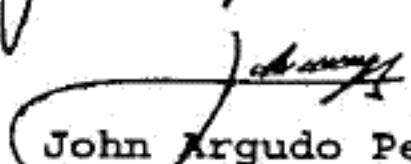
ARCHIVO

III

El señor Presidente clausura la sesión a las diez horas cuarenta y cinco minutos. -----



Guillermo Landázuri Carrillo
PRESIDENTE DEL CONGRESO NACIONAL



John Argudo Pesántez
PROSECRETARIO GENERAL DEL CONGRESO NACIONAL

LRG/.